

KARTA SUROWCA

Żurawina suszona słodzona cała

Dried cranberry sugared whole

OPIS SUROWCA

DESCRIPTION OF THE RAW MATERIAL

NAZWA SUROWCA <i>Name of the raw material</i>	Żurawina suszona słodzona cała <i>Dried cranberry sugared whole</i>
Składniki <i>Ingredients</i>	Żurawina (60%), cukier (39%), olej słonecznikowy (1%) <i>Cranberries (60%), sugar (39%), sunflower oil (1%)</i>
Wartości odżywcze <i>Nutritional values</i>	Wartość odżywcza w 100 g produktu: Wartość energetyczna – 1495 kJ / 353 kcal; Tłuszcz – 0,5 g, w tym kwasy tłuszczowe nasycone – 0 g; Węglowodany – 84 g, w tym cukry – 67 g; Błonnik – 5,0 g; Białko – 0,5 g; Sól – 0,01 g.
Okres przydatności do spożycia deklaracja dostawcy <i>Supplier's shelflife</i>	Min. 12 miesięcy <i>Min. 12 months</i>
Warunki przechowywania <i>Storage conditions</i>	Przechowywać w suchym i chłodnym miejscu: temp. max. 25°C, wilg. max. 75%. <i>Store at dry and cool place: temp. max. 25°C, moisture max. 75%.</i>
Preferowane opakowanie <i>Preferred packaging</i>	Karton papierowy, czysty, cały, suchy, wyłożony wewnątrz folią. Palety stosowane do formowania jednostek ładunkowych powinny być czyste i suche. W celu zabezpieczenia opakowań z surowcem paleta powinna być owinięta folią stretch. <i>Inside the cardboard carton, clean, whole, dry, inside lined with foil pallets used to form the loading units should be clean and dry. In order to secure pallet packaging material should be wrapped in stretch foil.</i>
Oznakowanie opakowania <i>Marking</i>	Oznakowanie w języku polskim, powinno zawierać następujące informacje: <i>Marking label should be in polish language and must contain:</i> • Nazwę surowca/ produktu/ <i>Name of goods, grade if it is applicable</i> • Składniki, nie dotyczy jednoskładnikowych środków spożywczych/ <i>Ingredients, not apply to one - ingredient foodstuff</i> • Składniki alergenne/ <i>Allergic ingredients</i> • Nazwę importera/ <i>Name of importer</i> • Identyfikację partii/ <i>Lot identification</i> • Data min. trwałości/ <i>Date of validity for consumption</i> • Masa netto/ <i>Net weight</i> • Kraj pochodzenia/ <i>Country of origin</i> • Warunki przechowywania/ <i>Storage conditions</i>
Kraj pochodzenia <i>Country of origin</i>	Chile, Kanada, USA <i>Chile, Canada, USA</i>
Sposób transportu/ warunki <i>Way of transport/ conditions</i>	Zamknięty środek transportu, przeznaczony do przewozu środków spożywczych, czysty, suchy, bez obcych zapachów. <i>Closed transport for food, clean, dry, free from foreign smell.</i>
WŁAŚCIWOŚCI ORGANOLEPTYCZNE <i>ORGANOLEPTIC CHARACTERISTIC</i>	
Wygląd zewnętrzny <i>Appearance</i>	Owoce żurawin całe, słodzone, skrapiane olejem w celu zapobieżenia sklejanii się owoce. <i>Cranberry fruit dried, sweetened, sprinkled with oil to prevent sticking to the fruit.</i>
Barwa <i>Colour</i>	Ciemnoczerwona <i>Dark red</i>

Smak i zapach <i>Taste and smell</i>	Słodki z delikatnym kwaskowym posmakiem. <i>Sweet with a slight sour aftertaste.</i>
CHARAKTERYSTYKA FIZYKOCHEMICZNA <i>PHYSICO-CHEMICAL CHARACTERISTIC</i>	
Wilgotność % <i>Moisture %</i>	12-18 %
Ciała obce nie pochodzące z uprawy żurawiny <i>Foreign material (non-cranberry plant origin)</i>	Nieobecne <i>Absent</i>
Zanieczyszczenia przez owady <i>Insect contamination</i>	Nieobecne <i>Absent</i>
Materiały obce pochodzenia roślinnego: łodygi/liście <i>Harmless extraneous plant material stems /leaves</i>	≤ 2 szt/ 25 lb ≤ 2 pcs / 25 lb
Zawartość mykotoksyn - zgodna z aktualnym rozporządzeniem Unii Europejskiej nr 1881/2006 z późn. zm. <i>Mycotoxins - in accordance with binding regulation of European Community as amended</i>	Aflatoksyny B1+B2+G1+G2 ≤ 4 µg/kg Aflatoksyny B1 ≤ 2 µg/kg
Metale ciężkie <i>Heavy metals</i>	- zgodne z aktualnym rozporządzeniem Unii Europejskiej nr 1881/2006 z późn. zm. - <i>in accordance with the regulation of European Union no 1881/2006 as amended</i>
Pestycydy <i>Pesticides</i>	Zawartość pestycydów – zgodna z wymogami prawnymi. <i>Pesticides residue content - according to legal requirements</i>
Substancja konserwująca <i>Preservative</i>	Bez konserwantu <i>No preservatives</i>
CHARAKTERYSTYKA MIKROBIOLOGICZNA <i>MICROBIOLOGICAL CHARACTERISTIC</i>	
Salmonella Escherichia coli zgodne z Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 2073/2005 z późniejszymi zmianami <i>in accordance with the regulation of European Union no 2073/2005 as amended</i>	0 w 25g 0 w 1g
Drożdże, pleśnie <i>Yeast, molds</i>	≤ 10 ⁴ jtk/g
Przeznaczenie surowca/ konsument docelowy <i>Purpose of the raw material/ target consumer</i>	Przeznaczone do bezpośredniego spożycia, dla wszystkich grup konsumenckich. <i>For direct consumption, for all consumer groups.</i>
Składniki alergenne w surowcu <i>Allergenic ingredients in raw material</i>	Surowiec nie zawiera składników alergennych. <i>Raw material doesn't contain allergenic ingredients.</i>
GMO	Surowiec nie jest modyfikowany genetycznie. <i>Raw material does not genetically modified.</i>
Sposób dopuszczenia <i>Way off allowing</i>	Deklaracja dostawcy, dopuszczenie przez Sanepid, badania własne. <i>Declaration of the supplier, allowing by Regional Health Inspection, own examinations.</i>